

展览会项目组

Exhibition Team Members

国内联络 Local Chinese Contacts

- Kuanfu Fang 方宽福**  
+86 10 5933 9050 +86 136 6106 6768  
kuanfu.fang@reedhuayin.com.cn

**Jianwu Li 黎鉴武**  
+86 10 5933 9051 +86 135 0126 0339  
jianwu.li@reedces.com.cn
- Emily Li 李 莉**  
+86 10 5933 9052 +86 136 9330 6128  
emily.li@reedces.com.cn

**Wenhu Lai 赖文虎**  
+86 10 5933 9077 +86 183 0155 9196  
wenhu.lai@reedhuayin.com.cn

国际联络 International Contacts

- Yvonne Guan 关向坤**  
+86 10 5933 9056 +86 138 1155 5932  
yvonne.guan@reedces.com.cn

**Javier Wang 王子君**  
+86 10 5933 9057 +86 135 2191 1008  
javier.wang@reedces.com.cn
- Anan Chen 陈阿男**  
+86 10 5933 9058 +86 136 8105 0394  
anan.chen@reedces.com.cn

**Macy Yao 姚美希**  
+86 10 5933 9071 +86 139 1020 1890  
macy.yao@reedhuayin.com.cn

大客户部 VIP Account Manager

- Linda Li 李 琳**  
+86 10 5933 9060 +86 139 1088 9472  
linda.li@reedces.com.cn

市场部 Marketing Contacts

- Xu Chen 陈 旭**  
+86 10 5933 9078 +86 135 0118 9090  
xu.chen@reedces.com.cn

**Nicole Ci 慈 雪**  
+86 10 5933 9313 +86 136 0107 9792  
nicole.ci@reedexpo.com.cn
- Yuna Tian 田韵楠**  
+86 10 5933 9089 +86 186 0129 4639  
yunnan.tian@reedhuayin.com.cn

**Guo Crystal 郭 佳**  
+86 10 5933 9080 +86 138 1085 1380  
crystal.guo@reedhuayin.com.cn



北京国机展览有限公司 | 上海励欣展览有限公司北京分公司  
北京市朝阳区新源南路1号平安国际金融中心A座15层 邮编：100027  
Capital Exhibition Services (CES) | Reed Exhibitions(Shanghai)Co., Ltd Beijing Branch  
15F, Tower A, Ping An International Finance Center, Xinyuan South Rd, Chaoyang District Rd, Beijing 100027, China

网址：www.cimes.net.cn 邮箱/E-mail：cimes16@163.com



第十三届中国国际  
机床工具展览会

THE 13<sup>th</sup> CHINA INT'L  
MACHINE TOOL & TOOLS EXHIBITION

2016年6月22日-26日  
北京-新中国国际展览中心  
22-26 June, 2016 NCIEC

主办单位  
Organizer  
中国机械工业集团有限公司  
SINOMACH  
中国机床总公司  
CNMTC  
励展博览集团  
Reed Exhibitions

汇智能装备 集互联网协同  
真正的国际机床贸易平台

重大专项成果展示 | 机器人与机床集成应用 | 工业互联+未来智造论坛 | 3D打印现场演示

www.cimes.net.cn



# 我们的展会

## Our Exhibition

中国国际机床工具展览会（CIMES）是继德国EMO、美国芝加哥IMTS展会之后，规模第三大的国际机床工具展览会，将于2016年6月22-26号隆重亮相北京，展览面积预计达到12万平方米。

Being the world's third largest international machine tool and tools exhibition behind EMO in Germany and IMTS in America, China International Machine Tool & Tools Exhibition (CIMES) will be held in Beijing from June 22 to 26, 2016, spanning approximately 120,000sqm.

自1992年以来，中国国际机床工具展览会（CIMES）每逢双年在京举办。20多年来，CIMES深受海内外制造业、设备用户以及外贸流通企业的欢迎和支持。经过20多年的发展，CIMES2014已有来自32个国家和地区的1,300多家厂商，138,000多名专业观众，中国国际机床工具展览会（CIMES）的国际化程度有了质的飞跃，CIMES2016将盛况空前。

Since 1992, CIMES has taken place every two years in Beijing. Over more than twenty years, the event has gathered widespread industry acclaim and support from manufacturing sectors and equipment users, as well as from local and international trade companies. After over two decades of development, over 1,300 manufacturers and 138,000 professional visitors from 32 countries and regions had participated in CIMES2016, our event has now significantly enhanced its international profile to the extent that the 2016 show will be a major highlight on the machine tools and manufacturing industry calendar.



# 市场总览

## Market Overview

2014年，中国机床消费额达到318.3亿美元，其中国内数控机床消费额占比为76.7%。

全行业出口总额116.3亿美元，同比增加22.1%。其中，金属加工机床出口额34.0亿美元。

出口产品: No.1 切削刀具	No.2 金属切削机床	No.3 磨料磨具
出口地区: No.1 美国	No.2 越南	No.3 日本
出口企业: No.1 私人企业	No.2 外资企业	No.3 国有企业

全行业进口总额177.8亿美元，同比增加10.8%。其中，金属加工机床进口额108.3亿美元。

进口产品: No.1 金属切削机床	No.2 金属成形机床	No.3 数控装置
进口地区: No.1 日本	No.2 德国	No.3 台湾地区
进口企业: No.1 外资企业	No.2 私人企业	No.3 国有企业

In 2014, China's machine tool consumption reached US\$31.83 billion, of which 76.7% was occupied by the domestic numeric control machine tool consumption.

The sector saw total exports of US\$11.63 billion, up 22.1% year-on-year. Among others, the exports of metal-working machines reached US\$3.4 billion.

Export products: No.1 Cutters	No.2 Metal-cutting machine tools	No.3 Grinding materials and grinding tools
Exports to: No.1 US	No.2 Vietnam	No.3 Japan
Exporters: No.1 Private company	No.2 Foreign enterprises	No.3 State-owned enterprises

The sector saw the total imports of US\$17.78 billion, up 10.8% year-on-year. Among others, the imports of metal-working machines reached US\$10.83 billion.

Import products: No.1 Metal-cutting machine tool	No.2 Metal forming machine tools	No.3 Numeric control equipment
Imported by: No.1 Japan	No.2 Germany	No.3 Taiwan
Importers: No.1 Private company	No.2 Foreign enterprises	No.3 State-owned enterprises

# 展会概览

## Fast Facts

### 蓄势待发，走向全球

Unleash the potential, and go global

2010年到2014年增长情况  
From 2010 to 2014



### 国际合作协会

#### International Supporting Association

美国机械制造技术协会(AMT)  
Association for Manufacturing Technology (US)

德国工商总会(AHK)  
Bavarian Mechanical Engineering Industry (Germany)

意大利布雷西亚商会  
Pro-Brixia Chamber of Commerce of Brescia (Italy)

西班牙机床、配件、零部件及工具制造商协会(AFM)  
Spanish Association of Manufacturers of Accessories, Components and Cutting Tools for Machine Tools.

韩国机械工业协会  
Korean Association of Working Machinery Industry

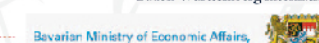
美国贸易服务处  
U.S. Commercial Service

英国工业行业协会(EIA)  
Engineering Industries Association

德国巴登-符腾堡州国际合作中心  
Baden-Württemberg International

德国巴伐利亚商务处  
Bavarian Mechanical Engineering Industry (Germany)

中国瑞士商会  
Swiss Chinese Chamber of Commerce



### CIMES2014

展览面积  
Exhibition area 120,000sqm

参展商总数  
Number of exhibitors 1,300

支持协会与国家展馆  
Number of supporting association and national pavilions 30

观众人数  
Number of visitors 120,000

53%  
总参观人数增长53%  
The total number of visitors increased by 53%

### 合作媒体 Media Partner

中国工业报 机电商报

航空制造技术

Ringier

RT轨道交通网

工具商情

轻工机械

SetSp.com

工控网

控制在线

造船技术

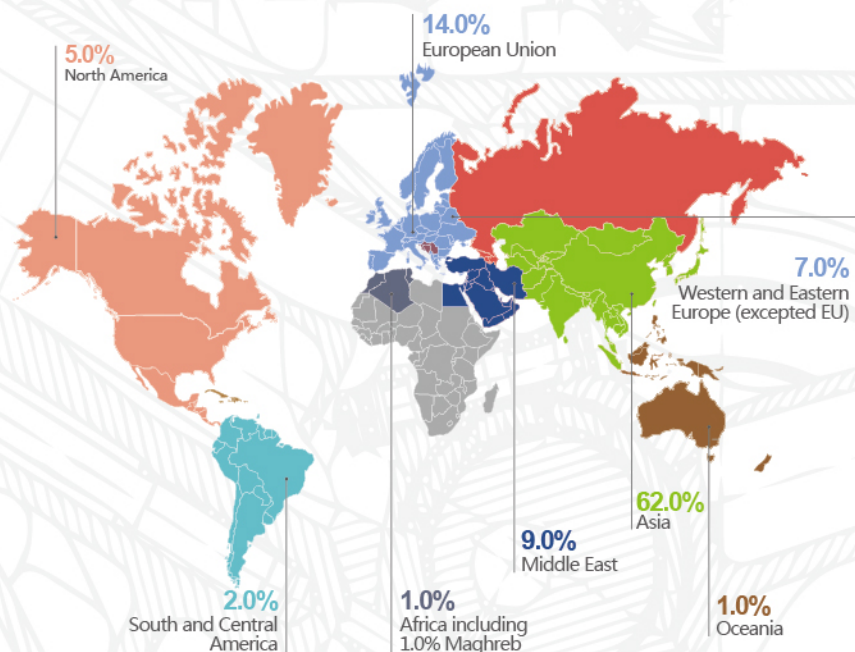
BookMediaGroup

中国制造业设备工具大全

机床商情

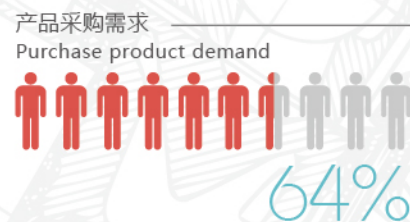
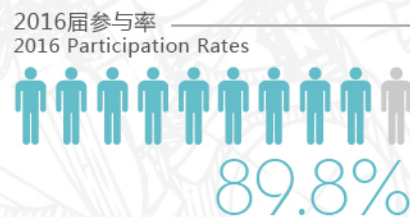


# 观众 Visitors

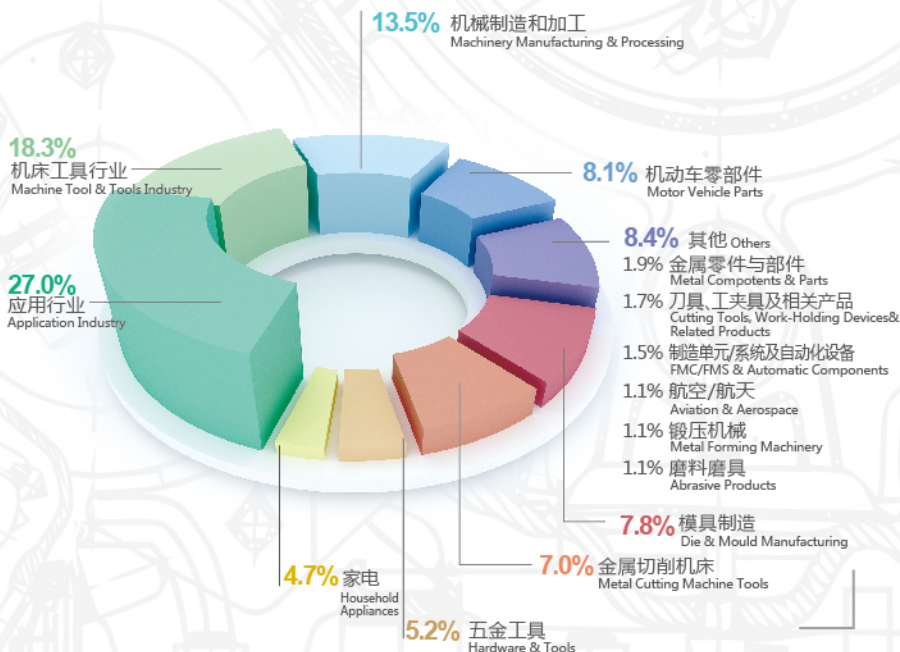


## 观众调查

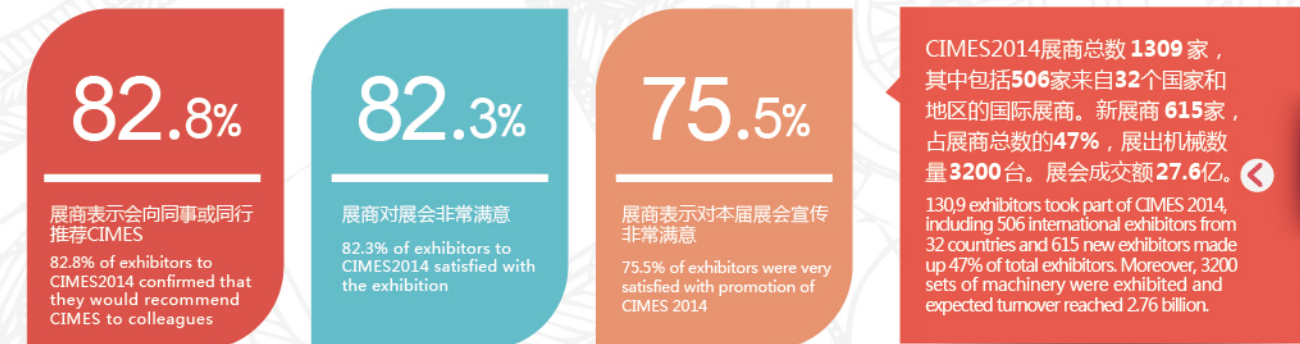
### Visitors Investigation



观众的行业分布  
Visitor Profile – by Industry



# 展商 Exhibitors



## 展品范围

### Exhibits profile

#### 机床, 工具与机床附件 Machine Tool, Tools and Accessories

- 金属切削机床
- 金属成形机床
- 金属板材加工技术及设备
- 金属管材加工技术及设备
- 特种加工机械设备
- 专用与特种机床
- 切削工具、机床附件、配件、辅助材料、机床电器、功能部件及组件、磨料磨具、电动、气动和机械手工工具、精密测量技术及设备
- Metal cutting machinery
- Metal forming machinery
- Sheet metal and plate processing machinery
- Metal tube and pipe processing machinery
- Special purpose machinery
- Special purpose machine tool
- Cutting tool, fixture, accessories, parts and components, electrical tools, hydraulic tools, pneumatic devices, abrasives, precision measuring technology and devices

#### 热加工技术与设备 Heat Treatment and Other Technology

- 铸造技术及设备
- 锻造技术及设备
- 热处理技术及设备
- 焊接与切割技术及设备
- Foundry technology and equipment
- Forging technology and equipment
- Heat treatment technology and equipment
- Welding and cutting-off technology and equipment

#### 自动化控制与动力传动 Automation and Motion

- 柔性制造技术及设备
- 数控系统，嵌入式系统，伺服系统
- 工业机器人
- 变频与调速，传感器，电机
- 可编程控制器及相关技术
- 电气传动及控制系统
- 机械传动，液压传动与空气传动
- Flexible manufacturing technology and equipment
- Numerical control systems, embedded systems and servo systems
- Industrial robots
- Frequency conversion and timing, sensors and motors
- Programmable logic controller and related technology
- Electronic drives and control systems
- Mechanical, hydraulic and pneumatic driven devices

#### 相关制造技术与设备 Other Manufacturing Technology and Equipment

- 轴承加工技术及设备
- 齿轮加工技术及设备
- 模具加工技术及设备
- 其他汽车成套制造技术及设备
- Bearing manufacturing technology and equipment
- Gear generating technology and equipment
- Mould processing technology and equipment
- Other manufacturing technology for the making of auto parts



# 展商寄语

## Exhibitor Testimonials



在双年的中国北京，在流火的六月，有一届与天气一样火热、值得参与、定能收获国际机床工具行业的盛会，那就是 CIMS。CIMS 会不断进步，秦川还会来。

Every Every other June in Beijing there is an international machine tool and tools exhibition. It is well worthwhile attending. We believe CIMS will continue to improve and we plan to come again!

**秦川机床工具集团有限公司**  
**胡弘 总裁**  
Qinchuan Machine Tool & Tools Group Co., Ltd.  
Hu Hong, President



CIMS 作为机床行业最大规模的展会之一，我们已经连续参加了 6 届，是我们展示新产品与优良服务的最佳平台，也是我们寻求新客户的重要渠道，期待在 CIMS 2016 上获益更多。

CIMS, one of the largest exhibitions in the machine tool industry, is the best platform on which to promote new products, quality services and to find new customers. We've attended the event for six consecutive editions. We look forward to getting great results once more at CIMS 2016.

**北京精雕科技集团有限公司**  
**尹亚楠 经理**  
Beijing Jingdiao Co., Ltd.  
Yi Yanan, Manager

**Mazak**

今年的 CIMS 对我们来说是非常成功的，许多专业观众来我们展台参观最新的加工技术，购买产品，反映了 CIMS 在亚洲机床展会中的领先地位。期待在 CIMS 2016 上获益更多。

This year's CIMS was very rewarding for us. A high number of trade visitors came to our booth to assess the latest processing technologies and purchase products. It is clear why CIMS is the leader among Asia's machine tool exhibitions. We look forward to getting great results once more at CIMS 2016.

**山崎马扎克(中国)有限公司**  
**梁博 部长**  
Yamazaki Mazak Machine Tool (China) Co., Ltd.  
Liang Bo, Deputy Director of Sales



我公司非常重视参加 CIMS 北京机床展。本届展会我公司的参展面积为 600 平米，携 20 多台机床高调亮相，本届展会给我们带来了惊艳的效果，使我们收获颇丰。

Our company took CIMS very seriously. Our booth this year was 600 sqm. Ours was a high-profile public appearance where we exhibited 20 sets of machine tools. The exhibition delivered outstanding results.

**哈斯自动数控机床(上海)有限公司**  
**牟德华 总裁**  
Haas Automation Asia Co., Ltd.  
Mou Dehua, President



(排名不分先后)

# 2016展会亮点

## 2016 Event Highlights



### 集成升级“智”在互联

#### Update Integration with Intelligent Internet

在智能装备集成展区，现代化数控机床、智能工业机器人将联袂上演工业自动化下的双机之舞，工业4.0未来制造尽在眼前。

The intelligent equipment integration display area will delight visitors by presenting a new era in the industry 4.0, where automated equipment, machine tools and industry robots run together effectively and efficiently.

### 2016展会活动抢先知

#### Concurrently Run Activities 2016

“工业互联网+智造技术”论坛  
“中小企业-驱动创新”主题论坛  
“航空工业新型制造技术”论坛  
“3D打印及增材技术”应用论坛  
“绿色加工设备与应用”主题研讨会  
“轨道交通制造与机床制造技术”论坛  
“汽车零部件先进加工技术”研讨会  
国家重大装备项目信息发布会

“Industrial Internet + intelligent manufacture technology”  
“SMEs Drive Innovation”  
“New Manufacturing Technologies in Aerospace”  
“3D Printing & Additive Manufacturing Technology”  
“Green Manufacture Equipment & Application”  
“Manufacturing Technologies in Machine Tools & Rail Transport”  
“Advanced Manufacture Technology of Auto Components”  
News conference on China's major equipment projects

### TAP 买家配对会议

#### Targeted Attendee Program (TAP) Buyer Matchmaking Sessions

主办方将来自汽车制造，医疗器械，航空航天，消费电子和轨道交通等行业具有明确购买意图和采购需求的精选优质买家、决策者安排与精选参展商会面，从而创造切实的商业机会。主办方计划扩大TAP计划覆盖范围，力邀来自更多行业领域的优质买家参观。

For select premium buyers from Automobile production, Medical Equipment, Aviation & Aerospace, electronics production and Rail traffic who had indicated clear procurement demand and purchasing intent, the organizers arranged face-to-face meetings with exhibitors, thereby creating highly productive business opportunities for both sides. For CIMS, the organizers will scale the TAP upwards, to attract more quality buyers from key industries.

除TAP计划以外，CIMS还吸引了来自不同行业领域的近100个买家团。CIMS为其中一些代表团单独提供配对会晤服务，并向他们引荐符合其采购需求的参展商。

Apart from the TAP, CIMS also attracted nearly 100 buyer delegations from different industries. The event provided exclusive matchmaking services to pair together buyer delegations and recommended exhibitors who had the capacity to meet their procurement Demands.





## 轨道交通 Rail traffic

2018年轨道交通方面全球市场容量将突破1900亿欧元，增长17.3%，中国南车与中国北车在获取海外订单方面均取得了重大进展，仅2014年上半年就斩获千亿美元。轨道交通行业拉动机床行业30%的产值，目前我国拥有高速铁路总长达7531公里，是世界上运行最长的高铁国家。预计到2020年，全国城市轨道交通运营里程将达到6000公里，在轨道交通方面的投资将达3-4万亿元。

The global rail transport market will exceed 190 billion euros by 2018, up 17.3%. CSR and CNR have made great process in overseas orders, with over RMB 100 billion of orders signed in the first half of 2014 alone. Rail transport industry occupies 30% of the output value of the machine tool industry. China has 7,531 km of high-speed railway, the longest in operation anywhere in the world. By 2020, the length of urban railways across China is expected to total 6000km, and investment on the rail transport industry may reach RMB 3-4 trillion.

- ◆ 中国南方机车车辆工业集团有限公司
- ◆ 中国北车车辆有限公司
- ◆ 大连机车车辆有限公司
- ◆ 齐齐哈尔轨道交通装备有限责任公司
- ◆ 南车长江车辆有限公司
- 等等……

- ◆ China south locomotive & Rolling Stock
- ◆ China CNR Corporation Limited
- ◆ Dalian Locomotive and Rolling Stock
- ◆ Qiqihar Railway rolling stock Co., Ltd
- ◆ CSR Yang TZE Co., Ltd
- And more...

## 航空航天 Aviation & Aerospace

2010年，这项总体投入将达2000亿元人民币，与三峡工程投入基本相当的中国大飞机工程项目进展势如破竹。整个大型飞机项目国家将投入500亿-600亿元，该笔资金的使用范围包括大型运输机、大型客机和发动机。项目立项后，将分成大型运输机项目和大型客机项目同步发展。首型国产大飞机已正式命名为“C919”。仅中国未来20年此类飞机就有1400架的市场需求，市场前景乐观。“大飞机”项目将推动装备制造业的发展，加快高档机械装备的研制步伐。

The China Big Plane project, which has almost the same overall investment as the Three Gorges project of RMB 200 billion, was in full swing in 2010. The government will set aside RMB 50-60bn for the whole project, which will be used in the research and development of large cargo planes, large passenger planes and engines. The project is divided into two parts: the "large cargo plane project" and the "large passenger plane project", both of which will be developed synchronously. The first home-made big plane has been officially named as "C919". For the Chinese market alone, 1400 planes of such kind will be demanded in the coming 20 years, showing rosy market prospect. The Big Plane project will drive the growth of equipment manufacturing industry and accelerate the development pace of high-end machinery & equipment.

- ◆ 中国航天科技集团公司
- ◆ 中国航天科工集团公司
- ◆ 中航工业西安飞机工业(集团)有限责任公司
- ◆ 中国商用飞机有限责任公司
- ◆ 上海科技宇航有限公司
- 等等……

- ◆ CASC
- ◆ China Aerospace Science & Industry Corporation
- ◆ Avic Xi'an Aircraft industry (Group) Company Ltd.
- ◆ China Commercial Aircraft Co., Ltd
- ◆ STARCO
- And more...

## 汽车制造 Motor Vehicle

预计2020年产量达到4500万辆以上，排名将跃居世界第一，为满足节能、环保、安全的需要，所需设备的精度、效率和自动化需求将大幅度提高。

Automobile production is estimated to exceed 45 million in 2020, making it the highest in the world. As such, demand for precise, efficient, automated equipment will shoot up to satisfy energy-conservation, environment protection and safety conditions

- ◆ 一汽集团
- ◆ 大众汽车
- ◆ 通用汽车
- ◆ 福田集团
- ◆ 长城汽车有限公司
- ◆ SMC 中国公司
- ◆ FAW Group (TAP)
- ◆ Volkswagen China (TAP)
- ◆ General Motor (TAP)
- ◆ Foton Group (TAP)
- ◆ Great Wall motors Company (TAP)
- ◆ SMC China (TAP)

## 其他 Others

其他观众群体：通用机械、国防、造船、模具、电气工程、金属部件及零件、金属检测、采矿、矿物加工、石油石化、金属板材加工、咨询和承包工程、信息科技及电讯维护等行业。

Other visitor groups will include buyers from general machinery, national defense solutions, shipbuilding equipment, die & mould applications, electrical engineering materials, metal components & parts, metal testing & inspection devices, mining/mineral processing equipment, petroleum & petrochemicals, sheet metal working materials, consulting & contracting engineering services, IT & telecommunications maintenance and other application industries.

## 消费电子 electronics production

中国是世界第一大消费电子制造基地和第二大消费国，是世界消费电子产业链上不可或缺的一环，消费电子业年产值超过6.5万亿元。目前，中国已经不乏海尔、美的、海信、联想、华为、长虹为代表的一批全球性的消费电子制造巨头，国外消费电子企业也更多地将生产基地放在中国，行业的扩张也带来机床需求和采购的增加。2014年为智能手机、平板电脑等消费电子产品制造服务的立式加工中心机床进口量（同比141.0%）和产量（同比37.3%）保持高速大幅增长。

As the world's largest consumer electronics production base and second largest consumer, China is playing an indispensable part in the global consumer electronics industrial chain, with annual output value of more than RMB 6.5 trillion for the sector. Currently, there have been many world-famous consumer electronics manufacturers in China, such as Haier, Midea, Hisense, Lenovo, Huawei and Changhong. In addition, more and more foreign consumer electronics enterprises have set up production bases in China. The industrial expansion will increase the demands for machine tools.

- ◆ 华为
- ◆ 海信
- ◆ 富士康
- ◆ 海尔
- ◆ 长虹
- ◆ Huawei
- ◆ Hisense
- ◆ Foxconn
- ◆ Haier
- ◆ Changhong

## 医疗设备 Medical Equipment

至2016年，中国的电子医疗市场产值将达到74亿美元，平均年复合率为13%。就便携医疗电子领域，有数据显示，中国便携医疗电子市场增长势头非常迅猛，中国市场的年复合增长率已连续5年保持在20%-30%的增长。

By 2016, China's e-medical market's production value will reach US\$7.4 billion, with compound annual growth rate (CAGR) of 13%. Take the portable medical electronics for example, statistics show China's portable medical electronics market is growing rapidly, with the CAGR remaining at 20%-30% for five consecutive years.

- ◆ 通用电气(中国)医疗集团
- ◆ 上海西门子医疗器械有限公司
- ◆ 欧姆龙(中国)公司
- ◆ 深圳迈瑞生物医疗电子有限公司
- ◆ 微创医疗器械(上海)有限公司
- 等等……
- ◆ GE Health Care China
- ◆ Siemens Shanghai Medical Equipment
- ◆ Omron China
- ◆ Mindray
- ◆ MicroPort
- And more...

## 风能&核电（能源） Wind & Nuclear Power

截至2009年底已经有24个省份建立了他们自己的风能基地，在2010年，共安装了10,129个涡轮，到2020年将达到46.9亿千瓦的产能，这相当于替换200个热能厂。

目前，全国范围内已建成9座核电站，另有11座正在建设中，截止到2050年计划将有100个核电项目。

By the end of 2009, 24 of China's provinces had established their own wind power bases. By 2010, the country had installed a total of 10,129 turbines. By 2020, China will have a nuclear power capacity of 4.69 billion kW, equivalent to replacing 200 thermal power plants. Currently, China has 9 operational nuclear power plants and another 11 are under construction. A further 100 nuclear power projects are set for completion by the end of 2050.

- ◆ 中国核工业建设集团公司
- ◆ 中国电力投资集团公司
- ◆ 华锐风电科技集团股份有限公司
- ◆ 新疆金风科技股份有限公司
- ◆ 维斯塔斯风力技术集团
- ◆ 天威英利新能源有限公司
- 等等……
- ◆ CASC
- ◆ China Aerospace Science & Industry Corporation
- ◆ Avic Xi'an Aircraft industry (Group) Company Ltd.
- ◆ China Commercial Aircraft Co., Ltd
- ◆ STARCO
- ◆ And more...



# 市场推广服务

## Marketing Promotion

在高访问量的在网站主页上刊登广告并做链接，是贵企业广告是最有效、最经济的推广方式之一。

It's one of the most efficient and most cost-effective ways to promote your company by placing an advertisement and offering a link on the homepage of highly visited websites.

CIMES 2016首次推出手机官网，方便展商及观众随时随地浏览网站、查找目标展商和相关产品。

CIMES 2016 launched the mobile official website for the first time ever, facilitating exhibitors and visitors to browse the website, find target exhibitors and related products anytime and anywhere.

### ■ 官方网站推广 Publicity through Official Website

2014年，CIMES官方网站的访问量达月11,848人次。预计2016年每天将会有余千人次访问网站，以获取最新的大会信息并了解机床产业的最新动态。

The official website of CIMES recorded 11,848 visitors every month on average in 2014. It's expected that more than 1000 people will visit the website every day by 2016, in a bid to access updates about the event and learn about the latest trends of the machine tool industry.

### ■ 电邮营销平台 E-mail Marketing Platform

CIMES自有的展会观众数据库由专职呼叫中心定期更新维护，确保邮件精准送达目标客户。同时，展前的电邮营销也将为您的展位带来更多的到访客户。

CIMES' visitors database is updated and maintained regularly by a full-time call center to ensure the emails could be sent accurately to the target clients. Furthermore, the pre-show email marketing will also bring more visitors to your booths.

### ■ 微信推广平台 WeChat Promotion Platform

CIMES官方微信平台现拥有数万活跃粉丝，2016届微信预登记开通后，预计粉丝数量可达10万，定制消息群发服务现已开通，绝佳推广机会不容错过。

The CIMES official WeChat platform has several tens of thousands of active fans now, and after the 2016 WeChat pre-registration is activated, the number of fans is expected to reach 100,000. The custom message group sending service has been available, which is a good chance to promote your company.

### ■ 短信推广平台 SMS Promotion Platform

CIMES 北京机床展自有展会观众数据库包含超过500,000条机床及应用行业内联系方式，并由专职呼叫中心定期更新维护，这将确保您的信息精准送达。

The CIMES' visitor database includes more than 500,000 contacts from the machine tool and application industry, and is updated and maintained regularly by a full-time call centre to ensure your messages are targeted at the right recipients.

### ■ 直邮邀请平台 DM Invitation Platform

50,000份邀请函通过最直接的方式——直邮，精准到达目标观众手中。庞大数据库支持将保证贵司最大化的曝光参展信息，邀请目标客户前往您的展台。

50,000 invitation letters will be accurately sent to the target visitors through direct mail. The huge database ensures maximum exposure of your company's exhibition information, inviting the target clients to your booth.

# 主办方

## Organizers

### 中国机械工业集团有限公司 China National Machinery Industry Corporation

中国机械工业集团有限公司[国机集团]成立于1997年1月，是经国务院批准组建的大型国有企业，隶属国务院国有资产监督管理委员会直接管理，是世界五百强企业。

国机集团是中国机械工业规模最大、覆盖面最广、业务链最完善、研发能力最强的大型中央企业集团。拥有近50家全资及控股子公司，10家上市公司，140多家海外服务机构，全球员工总数近10万人。国机集团围绕装备制造业、现代制造服务业两大领域，着力打造机械装备研发与制造、工程承包、贸易与服务三大主业，为全球170多个国家和地区提供专业化服务。

China National Machinery Industry Corporation (SINOMACH), established in January 1997, is a large state-owned enterprise approved by the State Council and administered by the State-owned Assets Supervision and Administration Commission. SINOMACH is a Global 500 enterprise. SINOMACH has the largest scale, widest diversification, most comprehensive lines of business, and the strongest R&D capabilities in the Chinese machinery industry. The Group has under its portfolio 50 wholly-owned and holding subsidiaries, including 7 listed companies and more than 140 overseas service branches, and employs nearly 100,000 staff globally.

SINOMACH Group's primary businesses include R&D and manufacturing of machinery, project contracting, and trade and services. Offering professional services to over 170 countries and regions around the world.

### 中国机床总公司 (CNMTC) China National Machine Tool Corporation (CNMTC)

中国机床总公司成立于1979年，是中国机电行业首家具有外贸权的进出口贸易和技术成套公司。自上世纪80年代以来，CNMTC凭借行业背景优势，在中国相关部门的支持下，开始主办金属加工制造业专业展览会，并成功打造了CIMES。

Founded in 1979, China National Machine Tool Corp. (CNMTC) is the first officially licensed foreign trade company in the machine tool industry in China. The company mainly deals in the import & export of machinery sets and equipment, and relative products. Since the 1980s, using their experience in the industry, and supported by the Chinese government, CNMTC started to organize professional metalworking & manufacturing exhibitions, successfully organizing the first session of the China Machine Tool Achievement Exhibition in 1984. CIMES have now become the company's best known events.

### 励展博览集团 Reed Exhibitions

励展博览集团是全球最大的展览会主办机构，每年在全球37个国家举办超过470个展览、研讨会、论坛和会议，服务于44个行业，汇聚了来自世界各地逾600万行业人士，并促成几十亿美元的交易。

Reed Exhibitions is the world's largest event organizer. It organizes over 470 exhibitions, conferences, forums and meetings in 37 countries every year, serving 44 industries, attracting over 6 million professionals from all over the world, and generating a turnover of several billion dollars.

